

**Germany-Bonn: Research and development services and related consultancy services**

OJ S 147/2018 02/08/2018

Contract notice

Services

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Bundesinstitut für Bau-, Stadt und Raumforschung im Bundesamt für Bauwesen und Raumordnung

Postal address: Deichmanns Aue 31-37

Town: Bonn

NUTS code: DEA22 Bonn, Kreisfreie Stadt

Postal code: 53179

Country: Germany

E-mail: [rueckfragepool@bbr.bund.de](mailto:rueckfragepool@bbr.bund.de)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.bbsr.bund.de>

**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <http://www.bbsr.bund.de/BBSR/DE/Aktuell/Forschungsprojekte/>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

**I.4. Type of the contracting authority**

Ministry or any other national or federal authority, including their regional or local subdivisions

**I.5. Main activity**

Other activity: Bauwesen, Raumordnung und Stadtentwicklung

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

Bundestransferstelle Soziale Stadt

**II.1.2. Main CPV code**

73000000 Research and development services and related consultancy services

**II.1.3. Type of contract**

Services

**II.1.4. Short description**

Die Bundestransferstelle unterstützt und berät zudem das BMI und das BBSR bei allen Fragen der Programmsteuerung und -umsetzung und soll Hinweise für die Weiterentwicklung des Programms sowie ggf. zu Anpassungserfordernissen geben. Zur Unterstützung der

Evaluierung der Städtebauförderung sollen ausgesuchte Fallstudien für Tiefenuntersuchungen erarbeitet und fortgeschrieben werden. Die Bundestransferstelle Soziale Stadt hat zudem die Aufgabe, den Wissens-, Informations- und Erfahrungstransfer zwischen allen Programmbeteiligten, zwischen Politik und Öffentlichkeit sowie zwischen Verwaltung und Praxis zu sichern. Ihr kommt die Aufgabe zu, die in den jährlich zwischen Bund und Ländern vereinbarten Verwaltungsvereinbarungen festgelegte Programmausrichtung zu vermitteln. Dazu gehören ein strukturierter Informations- und Erfahrungstransfer.

#### **II.1.5. Estimated total value**

Value excluding VAT: 218 487,00 EUR

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

### **II.2. Description**

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE30 Berlin

Main site or place of performance: Berlin

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Die Leistungsbeschreibung ist abrufbar unter: [http://www.bbsr.bund.de/BBSR/DE/Aktuell/Forschungsprojekte/forschungsprojekte\\_node.html](http://www.bbsr.bund.de/BBSR/DE/Aktuell/Forschungsprojekte/forschungsprojekte_node.html)

Az.: 10.08.08.39

#### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

#### **II.2.6. Estimated value**

Value excluding VAT: 218 487,00 EUR

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 12

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Die Leistungsbeschreibung ist abrufbar unter: [http://www.bbsr.bund.de/BBSR/DE/Aktuell/Forschungsprojekte/forschungsprojekte\\_node.html](http://www.bbsr.bund.de/BBSR/DE/Aktuell/Forschungsprojekte/forschungsprojekte_node.html)

Az.: 10.08.08.39

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: yes

Description of options:

Die Leistungsbeschreibung ist abrufbar unter: [http://www.bbsr.bund.de/BBSR/DE/Aktuell/Forschungsprojekte/forschungsprojekte\\_node.html](http://www.bbsr.bund.de/BBSR/DE/Aktuell/Forschungsprojekte/forschungsprojekte_node.html)

Az.: 10.08.08.39

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### Section III: Legal, economic, financial and technical information

---

#### III.1. Conditions for participation

##### III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Eigenerklärung gem. §§ 122 ff. des Gesetzes gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) in Verbindung mit §§ 42 ff. der Verordnung über die Vergabe öffentlicher Aufträge (Vergabeverordnung – VgV).

Die Einheitliche Europäische Eigenerklärung ist in der Form des Anhangs 2 der Durchführungsverordnung.

(EU) 2016/7 der Kommission vom 5.1.2016 zur Einführung des Standardformulars für die Einheitliche Europäische Eigenerklärung (ABl. L 3 vom 6.1.2016, S. 16) zu übermitteln.

Hierfür stellt der EEE-Dienst der Europäischen Kommission ein Online Formular zur Verfügung unter <https://ec.europa.eu/tools/espd/filter?lang=de>

##### III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Eigenerklärung gem. §§ 122 ff. des Gesetzes gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) in Verbindung mit §§ 42 ff. der Verordnung über die Vergabe öffentlicher Aufträge (Vergabeverordnung – VgV).

Die Einheitliche Europäische Eigenerklärung ist in der Form des Anhangs 2 der Durchführungsverordnung.

(EU) 2016/7 der Kommission vom 5.1.2016 zur Einführung des Standardformulars für die Einheitliche Europäische Eigenerklärung (ABl. L 3 vom 6.1.2016, S. 16) zu übermitteln.

Hierfür stellt der EEE-Dienst der Europäischen Kommission ein Online Formular zur Verfügung unter <https://ec.europa.eu/tools/espd/filter?lang=de>

##### III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Kriterium 1: Fachkenntnisse zu aktuellen Tendenzen und Themen sozialer Stadtentwicklung sowie Erfahrungen und Kenntnisse über die Städtebauförderung

Nachweise zur Qualifikation des Bieters bzw. des zur Durchführung der Leistung vorgesehenen Personals durch einschlägige Referenzen (max. 4 je beteiligter Person bezogen auf die letzten 5 Jahre)

Kriterium 2: Fachkenntnisse und Erfahrungen in der Durchführung einschlägiger qualitativer und quantitativer empirischer Arbeiten im Stadtentwicklungskontext

Nachweise zur Qualifikation des Bieters bzw. des zur Durchführung der Leistung vorgesehenen Personals durch einschlägige Referenzen (max. 4 je beteiligter Person bezogen auf die letzten 5 Jahre)

Kriterium 3: Erfahrungen im Management von Veranstaltungen im Hinblick auf die Organisation, Moderation und Durchführung sowie Erfahrungen in zielgruppenorientierter Kommunikation und Informationsvermittlung, etwa bei Fachtagungen, Werkstätten und Produkten zum Informationstransfer

Nachweise zur Qualifikation des Bieters bzw. des zur Durchführung der Leistung vorgesehenen Personals durch einschlägige Referenzen (max. 4 je beteiligter Person bezogen auf die letzten 5 Jahre)

## **III.2. Conditions related to the contract**

### **III.2.3. Information about staff responsible for the performance of the contract**

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 18/09/2018 Local time: 10:00

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German

#### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 19/11/2018

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 18/09/2018 Local time: 10:00

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.3. Additional information**

— Die Vergabeunterlagen (Leistungsbeschreibung inkl. Anlage), Roter Aufkleber, Tabelle Zuschlagskriterien, Werkvertragsmuster, Angebotsformular) sind unter [http://www.bbsr.bund.de/BBSR/DE/Aktuell/Forschungsprojekte/forschungsprojekte\\_node.html](http://www.bbsr.bund.de/BBSR/DE/Aktuell/Forschungsprojekte/forschungsprojekte_node.html) abzurufen.

Aktenzeichen zum Vorhaben. 10.08.08.39

— Die Angebotssumme darf inklusive aller optionalen Leistungen den Gesamtbetrag von 218 487.00 EUR (ohne USt.) nicht übersteigen. Ansonsten erfolgt der Ausschluss des Angebotes,

— Das Angebot ist in deutscher Sprache zu erstellen und in dreifacher schriftlicher Ausfertigung sowie als pdf.-Datei auf CD/DVD/USB-Stick unter Verwendung des roten Aufklebers in einem verschlossenen Umschlag bei o.g. Adresse einzureichen. Unterschriften sind eigenhändig zu leisten, Scans oder Kopien sind

Nicht ausreichend. Fehlende Unterschriften, fehlende Erklärungen und Nachweise sowie Änderungen an den Vertragsunterlagen (dazu gehört auch das Beifügen von AGBs des Bieters) führen zum Ausschluss des Angebotes.

— Die Abgabefrist ist dem roten Aufkleber zu entnehmen. Für die Fristeinhaltung ist der Eingangsstempel des BBSR maßgeblich. Nicht fristgerecht eingegangene Angebote werden von der Vergabe ausgeschlossen,

— Fragen zum Vorhaben sind ausschließlich per E-Mail an [rueckfragepool@bbr.bund.de](mailto:rueckfragepool@bbr.bund.de) zu richten und müssen spätestens am 10.09.18 vorliegen. Die Antworten werden unter den Ausschreibungsunterlagen auf der Internetseite des BBSR veröffentlicht. Bis zum Ablauf der Angebotsfrist können Änderungen

Oder zusätzliche Informationen auf diesen Seiten veröffentlicht werden. Bieter/innen sind für den Abruf dieser Informationen selbst verantwortlich.

— Hinweis zu Bietergemeinschaften: Bei einer mehrfachen Beteiligung eines Bieters an derselben Ausschreibung – z. B. als Alleinbieter und als Mitglied einer Bietergemeinschaft – ist mit Angebotsabgabe der Gegenbeweis zu erbringen, dass keine wettbewerbsbeschränkende Bieterkonstellation vorliegt und der Geheimwettbewerb gewahrt ist. Ist beabsichtigt eine Bietergemeinschaft zu gründen, ist eine Übersicht beizufügen, die Zusammensetzung und Leistungsanteile je Mitglied ausweist. Für Bietergemeinschaften sind die geforderten Angaben und Eigenerklärungen von jedem Mitglied der Bietergemeinschaft vorzulegen.

Die geforderten Eignungsnachweise sind von jedem Mitglied abhängig vom Leistungsanteil, den das Mitglied im Auftragsfall übernehmen wird, nachzuweisen. Im Falle der Vergabe von wesentlichen Leistungsbestandteilen an Unterauftragnehmer, sind deren Eignungsnachweise beizufügen.

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer des Bundes  
Postal address: Villemombler Straße 76  
Town: Bonn  
Postal code: 53123  
Country: Germany  
Internet address: <http://www.bundekartellamt.de>

##### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:  
Gemäß § 160 Nr. 4 GWB ist der Antrag unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

01/08/2018